

Ezekiel 13

Interlinear Bible — King James Version

Hebrew text with English translation and Strong's numbers

1 And the word of the LORD came unto me, saying,

וַיָּהִי יְאֵל יְהוָה דְּבַר וַיָּאמֶר:
H1961 And the word of the LORD H413 came unto me saying
H1697 H3068 H559

2 Son of man, prophesy against the prophets of Israel that prophesy, and say thou unto them that prophesy out of their own hearts, Hear ye the word of the LORD;

בֶּן אָדָם נְבִיאֵי הַנְּבִיאִים אֶל הַנְּבִיאִים לְנִבִּיאַת נְבִיאֵי יִשְׂרָאֵל
Son of man prophesy H413 against the prophets of Israel
H1121 H120 H5012 H5030 H3478

שְׁמַע וּמִלְבָּם לְנִבִּיאַת וְאָמַרְתָּ הַנְּבִיאִים
prophesy and say against the prophets out of their own hearts Hear
H5012 H559 H5030 H3820 H8085

דְּבַר יְהוָה:
ye the word of the LORD
H1697 H3068

3 Thus saith the Lord GOD; Woe unto the foolish prophets, that follow their own spirit, and have seen nothing!

הַנְּבִיאִים עַל הַיּוֹהִי אֶדְנָי אָמַר כֹּה
H3541 Thus saith the Lord GOD Woe H5921 prophets
H559 H136 H3069 H1945 H5030

וּלְבַלְלַת יְרוּחָם אֲחֵר הַלֹכִים אַשֵּׁר הַנְּבִילִים
unto the foolish H834 that follow H310 their own spirit H1115
H5036 H1980 H7307

כִּאֲוִי:
and have seen
H7200

4 O Israel, thy prophets are like the foxes in the deserts.

הֵיוּ יִשְׂרָאֵל לְנְבִיאֵי יֶדְבָר בְּחֶרֶב וְכִשְׁעֵלִים
are like the foxes in the deserts thy prophets O Israel H1961
H7776 H2723 H5030 H3478

5 Ye have not gone up into the gaps, neither made up the hedge for the house of Israel to stand in the battle in the day of the LORD.

עַל גֵּיד רַחֵם וְלֹא עָלִיתֶם בְּפִּרְצֵי וְלֹא עָשִׂיתֶם
H3808 Ye have not gone up into the gaps neither made up the hedge H5921
H5927 H6556 H1443 H1447

יְהוָה: בַּיּוֹם בְּמִלְחָמָה לְעִמּוֹד יִשְׂרָאֵל לְבֵית
for the house of Israel to stand in the battle in the day of the LORD
H1004 H3478 H5975 H4421 H3117 H3068

6 They have seen vanity and lying divination, saying, The LORD saith: and the LORD hath not sent them: and they have made others to hope that they would confirm the word.

זו	שוא	וק סם	כז ב	האמרים	נאם	יהוה ה
They have seen	vanity	divination	and lying	saying	saith	The LORD
H2372	H7723	H7081	H3577	H559	H5002	H3068

ה	ל א	שלם	ו
The LORD	hath not sent	them and they have made others to hope	
H3068	H3808	H7971	H3176

לקי	דבר:
that they would confirm	the word
H6965	H1697

7 Have ye not seen a vain vision, and have ye not spoken a lying divination, whereas ye say, The LORD saith it; albeit I have not spoken?

וא	מחזה	שוא	חזית	ומקס	כז ב
vision	a vain	Have ye not seen	divination	a lying	
H4236	H7723	H2372	H4738	H3577	

דברתי:	ואמרים	נאם	יהוה ה	ואני י	ל א
and have ye not spoken	it albeit I have not spoken	saith	The LORD		
H1696	H559	H5002	H3068	H589	H3808

דברתי:
and have ye not spoken
H1696

8 Therefore thus saith the Lord GOD; Because ye have spoken vanity, and seen lies, therefore, behold, I am against you, saith the Lord GOD.

וַעַן יְהוָה אֲדֹנָי יֵאָמֶר כֹּה לֵאמֹר
H3651 H3541 Therefore thus saith the Lord GOD H3282 H559 H136 H3069
 הֵנֵן י לֵכֵן כִּי ב וַחֲזִיתֶם שׁוֹא וּדְבַרְכֶם
Because ye have spoken vanity and seen lies H3651 H2005 H1696 H7723 H2372 H3577
 יְהוָה אֲדֹנָי נֹא אֵלֶיךָ
therefore behold I am against you saith the Lord GOD H413 H5002 H136 H3069

9 And mine hand shall be upon the prophets that see vanity, and that divine lies: they shall not be in the assembly of my people, neither shall they be written in the writing of the house of Israel, neither shall they enter into the land of Israel; and ye shall know that I am the Lord GOD.

שׁוֹא הַחֹזֵי יָדַי וְהִיֵּת הַנְּבִיאִים אֶל בְּסוֹד וְהִקְסֵם יְהוָה
H1961 And mine hand shall be upon the prophets that see vanity H3027 H413 H5030 H2374 H7723
 וְהִי וְלֹא עַמִּי יִכְתֹּב בְּסוֹד וְהִקְסֵם יְהוָה
and that divine lies they shall not be in the assembly of my people H7080 H3577 H5475 H5971 H3808 H1961
 וְאֵל וְכִתְּבוּ בְּיֵשׁוּעָא לֹא יִכְתֹּבוּ
in the writing of the house of Israel neither shall they be written H3791 H1004 H3478 H3808 H3789 H413
 כִּי וַיֵּדְעֶתְם יְבֹאוּ לֹא יִשְׁכְּבוּ לְאֶדְמָתָא
neither shall they enter and ye shall know H935 H3045 H3588 H3808 H3478 H127
 יְהוָה אֲדֹנָי אֲנִי
that I am the Lord H589 H136 H3068

10 Because, even because they have seduced my people, saying, Peace; and there was no peace; and one built up a wall, and, lo, others daubed it with untempered mortar:

וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	בְּכִי וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד
H3282	H3282	H2937	H853	H5971	H559	
Because even because they have seduced			my people	saying		
Peace	Peace	and one built up	a wall	and lo		
H7965	H369	H7965	H1129	H2434	H2009	
וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד
H2902	H853	H8602				
others daubed	it with untempered					

11 Say unto them which daub it with untempered mortar, that it shall fall: there shall be an overflowing shower; and ye, O great hailstones, shall fall; and a stormy wind shall rend it.

וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד
H559	H413	H2902	H8602	H5307
Say	unto them which daub	it with untempered	mortar that it shall fall	
shower	there shall be an overflowing	and ye		
H1653	H7857	H859		
וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד
H417	H5307	H7307	H5591	H1234
O great hailstones	mortar that it shall fall	wind	and a stormy	shall rend

12 Lo, when the wall is fallen, shall it not be said unto you, Where is the daubing wherewith ye have daubed it?

וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד	וְיָבֹא עַל יְעֹזָבֵד
H2009	H5307	H7023	H3808	H559
is fallen	Lo when the wall	shall it not be said		
unto you Where is the daubing		wherewith ye have daubed		
H346	H2915	H834	H2902	

13 Therefore thus saith the Lord GOD; I will even rend it with a stormy wind in my fury; and there shall be an overflowing shower in mine anger, and great hailstones in my fury to consume it.

רוּחַ וּבִקְעָתִי יְהוָה אֲדֹנָי אָמַר כֹּה לֵאמֹר
H3651 H3541 Therefore thus saith the Lord GOD I will even rend wind
H559 H136 H3069 H1234 H7307

בְּאַפִּי שֹׁטֵף וְגִשֵּׁם בְּחִמִּי הַסֶּעָר וְתֵ
it with a stormy in my fury shower and there shall be an overflowing in mine anger
H5591 H2534 H1653 H7857 H639

לִכְלֹה: בְּחִמִּי הַסֶּעָר וְגִשֵּׁם בְּחִמִּי הַסֶּעָר וְתֵ
H1961 H68 and great hailstones in my fury to consume
H417 H2534 H3617

14 So will I break down the wall that ye have daubed with untempered mortar, and bring it down to the ground, so that the foundation thereof shall be discovered, and it shall fall, and ye shall be consumed in the midst thereof: and ye shall know that I am the LORD.

תִּפֹּל לַטִּחָתָם אֲשֶׁר הִקֵּי יָרְדָה בְּסִתִּי יְהוָה
So will I break down the wall that ye have daubed with untempered
H2040 H853 H7023 H834 H2902 H8602

וְהִגַּעְתִּי יְהוָה אֶל הָאֲרָצָה וְנִגְלָה הַיְסֹד
mortar and bring it down to the ground thereof shall be discovered
H5060 H413 H776 H1540

וְכִלִּיתֶם וְנִפְלָה וְיִסָּד וְיִדְעֶתֶם
so that the foundation and it shall fall and ye shall be consumed in the midst
H3247 H5307 H3615 H8432

יְהוָה: אֲנִי יְהוָה
thereof and ye shall know that I am the LORD
H3588 H589 H3068

15 Thus will I accomplish my wrath upon the wall, and upon them that have daubed it with untempered mortar, and will say unto you, The wall is no more, neither they that daubed it;

הַטָּח ים הֵקֵן יר חֲמָתִי אֶת וְכִלִּיתִי י
 and upon them that have daubed unto you The wall my wrath H853 Thus will I accomplish
 H2902 H7023 H2534 H3615
 הֵקֵן יר אֵין לָכֶם וְאִמָּר תִּפֹּל ל אֶת ו
 unto you The wall H369 H0 mortar and will say H8602 it with untempered H853
 H7023
 אֶתוֹ: הַטָּח ים וְאֵין י
 H853 and upon them that have daubed H369
 H2902

16 To wit, the prophets of Israel which prophesy concerning Jerusalem, and which see visions of peace for her, and there is no peace, saith the Lord GOD.

יר וְשָׁלָם אֶל הַנְּבִיאִים וְשָׁכָא ל נְבִיאִי י
 concerning Jerusalem H413 which prophesy H3478 of Israel H5030 To wit the prophets
 H3389
 וְאֵין י שָׁלָם חֲזוֹן לָהּ וְהָחֹזֵי ים
 H369 for her and there is no peace H7965 visions H0 and which see H2374
 יְהוָה: אֲדָנִי י נָא שָׁלָם מ
 GOD the Lord H136 saith H5002 for her and there is no peace H7965

17 Likewise, thou son of man, set thy face against the daughters of thy people, which prophesy out of their own heart; and prophesy thou against them,

אֶל פָּנֶי יְכָ שֵׁ יָם אָדָם בֶּן וְאֵת הַ
H859 Likewise thou son of man set thy face H413
H1121 H120 H7760 H6440
 וְהִנֵּב אֶמְלִכָּהּ וְהִנֵּב אֶת פְּנֵי הַבָּנוֹת
against the daughters of thy people and prophesy out of their own heart and prophesy
H1323 H5971 H5012 H3820 H5012
 עָלֵיהֶן:
H5921

18 And say, Thus saith the Lord GOD; Woe to the women that sew pillows to all armholes, and make kerchiefs upon the head of every stature to hunt souls! Will ye hunt the souls of my people, and will ye save the souls alive that come unto you?

לְמַתְּפָר וְתֵהוּ הָאֱדֹנָי יְהוָה אֶמַר רַחֵם
And say H3541 And say H559 the Lord H136 GOD H3069 Woe H1945 to the women that sew H8609
H559
 הַמְסַפְּחִים וְעָשׂוֹת וְיָצְאוּ לְאִצִּיל יְכָ כָּל עַל כִּסֵּי וְתֵהוּ
pillows H5921 H3605 to all armholes H3027 and make H6213 kerchiefs H4555
H3704 H679
 וְנִפְּשׁוּ וְתִצְוֹד דָּנָה קוֹמָה כָּל רֹאשׁ עַל
H5921 upon the head H7218 H3605 of every stature H6967 Will ye hunt H6679 souls H5315
 תְּחִינָה: תְּחִינָה: וְנִפְּשׁוּ וְתִצְוֹד דָּנָה לְעַמִּי יְכָ וְנִפְּשׁוּ וְתִצְוֹד דָּנָה
souls H5315 Will ye hunt H6679 of my people H5971 souls H5315 alive H2421 alive H2421
H5315 H6679 H5971 H5315 H2421 H2421

19 And will ye pollute me among my people for handfuls of barley and for pieces of bread, to slay the souls that should not die, and to save the souls alive that should not live, by your lying to my people that hear your lies?

שְׁעָרִים בְּשַׁעַלִּי לַעֲמִי אֶל אֶת־י וַתַּחֲלֵל נָה
 of barley for handfuls me among my people And will ye pollute
 H8184 H8168 H5971 H413 H853 H2490

לֹא אֶשׁ ר נָפֶשׁ וְתַתְּמוּת נָה לֶחֶם וּבִפְתּוֹתֵי
 H3808 H834 H5315 H4191 H3899 H6595
 the souls that should not die of bread and for pieces

תַּחֲיֵי יָנָה לֹא אֶשׁ ר נָפֶשׁ וְתַתְּמוּת יָנָה תַתְּמוּת נָה
 H3808 H834 H5315 H2421 H4191 H2421
 alive the souls that should not die alive that should not die

כָּזָב: שִׁמְעֵי לַעֲמִי בְכִי זָבָכָם
 H3577 H8085 H5971 H3576
 your lies that hear me among my people by your lying

20 Wherefore thus saith the Lord GOD; Behold, I am against your pillows, wherewith ye there hunt the souls to make them fly, and I will tear them from your arms, and will let the souls go, even the souls that ye hunt to make them fly.

אֶל הַנֶּגֶז־י יְהוָה אֲדֹנָי אֲמַר רַח כֹּה לְךָ
 H413 H2005 H3069 H136 H559 H3541 H3651
 the Lord GOD Wherefore thus saith

אֶת־שׁ מִמַּצְדָּד וְתַתְּמוּת אֶת־מִמַּצְדָּד נָה
 H853 H8033 H6679 H859 H834 H3704
 that ye hunt wherewith ye Behold I am against your pillows

מִעַל אֶת־מִמַּצְדָּד וְתַתְּמוּת אֶת־מִמַּצְדָּד
 H5921 H853 H7167 H6524 H5315
 and I will tear to make them fly and will let the souls

אֶת־מִמַּצְדָּד וְתַתְּמוּת אֶת־מִמַּצְדָּד
 H859 H834 H5315 H853 H7971 H2220
 wherewith ye and will let the souls go them from your arms

לִפְרִיחָתָם: נָפֶשׁ יִמְצָא אֶת־מִמַּצְדָּד
 H6524 H5315 H853 H6679
 to make them fly and will let the souls that ye hunt

21 Your kerchiefs also will I tear, and deliver my people out of your hand, and they shall be no more in your hand to be hunted; and ye shall know that I am the LORD.

עַמִּי אֶת וְהַצַּלְתִּי י מִסִּפְחֹתֶיךָ ׀ אֶת וְקִרַּעְתִּי י
 my people and deliver H853 H5337 H853 H7167 H853
 Your kerchiefs H4555

בְּיָדְךָ ׀ ע וְד יְהִי ו וְלֹא
 and they shall be no more in your hand H3808 H1961 H5750
 H3027

בְּיָדְךָ ׀ אֲנִי י כִּי וַיֵּדְעֶתָ ׀ לְמַצּוֹד ה
 and they shall be no more in your hand to be hunted and ye shall know H3588 H589
 H3027 H4686 H3045

יְהוָה:
 that I am the LORD
 H3068

22 Because with lies ye have made the heart of the righteous sad, whom I have not made sad; and strengthened the hands of the wicked, that he should not return from his wicked way, by promising him life:

וְאֲנִי י שֶׁ קָרַע צַדִּיק לֵב הֵכָא וְת י עַן
 Because with lies H8267 H589
 ye have made the heart H3820
 sad H3512 H3282

לֹא לְבַלְתִּי כֶּשֶׁ ע יְד י וְלִמְצִק הֵכָא בְּת י ו
 whom I have not made sad and strengthened the hands of the wicked H1115
 H3808 H3510 H2388 H3027 H7451

שׁ וּב לְהַחְיֵתוֹ: הֵכָ ע מִדְּרָכָ ו
 that he should not return way from his wicked by promising him life
 H7725 H1870 H7563 H2421

23 Therefore ye shall see no more vanity, nor divine divinations: for I will deliver my people out of your hand: and ye shall know that I am the LORD.

לֹא	וְקִסְמוֹת	תִּרְוֶה יִרְאֶה	לֹא	שֶׁוְאֵין	לְכֹךְ
H3808	H7081	H2372	H3808	H7723	H3651
<div>Therefore ye shall see</div> <div>divinations</div> <div>no more vanity</div>					
מִדְכָּךְ	עַמִּי	אֶת	וְהִצַּלְתִּי	עֹד	תִּקְוֶה
H3027	H5971	H853	H5337	H5750	H7080
<div>out of your hand</div> <div>my people</div> <div>for I will deliver</div> <div>nor divine</div>					
וְיָדַעְתֶּךָ	אֲנִי	יְהוָה	כִּי		
H3045	H589	H3068	H3588		
<div>and ye shall know</div> <div>that I am the LORD</div>					

From KJV Study • kjevstudy.org